

## お知らせ

### 1月 広報カレンダー

1月	元日	17	水
2		18	木
3		19	金
4	官公庁御用始め	20	土
5	心配ごと相談 (13:30~16:00 役場) 新年名刺交換会 (10:00~ 福祉センター)	21	日
6		22	月
7	消防出初式 (9:00~ 役場)	23	火
8	成人の日	24	水
9	心配ごと相談 (13:30~16:00福祉センター)	25	木
10		26	金
11		27	土
12		28	日
13		29	月
14		30	火
15		31	水
16	心配ごと相談 (13:30~16:00福祉センター) 国民年金相談 (9:00~16:00 役場) パパママくらぶ (14:00~16:00保健センター) 健康相談日 (13:00~16:00保健センター)	心配ごと相談 (13:00~16:00 役場)	
		町県民税 第4期納期限	

○今月の町内巡回バス運休日 1月1日(月)、2日(火)、3日(水)、7日(日)、8日(月)、13日(土)、14日(日)、21日(日)、27日(土)、28日(日)

発行/越路町役場 千九四九一五四九三 新潟県三島郡越路町大字浦七一五

編集/総務課文書広報係 ☎〇二五八一九二一三二二

印刷/大川印刷株式会社

あけましておめでとうございます



#### 町の人口

世帯数	8,927	0
人口	14,555	-7
男	7,034	-9
女	7,521	+2

越路町バレーボール協会創立20周年記念事業として行われたバレーボール教室で、日立ベルフィーユの選手から指導を受ける参加者 11月26日 町民体育館

#### 鏡開き

「かがみ」は光の反射を利用して、姿や形を映して見る道具。語源としては、光の赫(あざ)を見る「赫見」の意、あるいはものの面影を見る「影見」の転とする説があります。

青銅など金属製のががみ(鏡・鑑)は、中国から渡来したもの。「鏡」は鏡(もの)の姿形を映す金属器を指し、古くは金属の監(水の入った盤)をのぞく「鑑」が使われました。ガラスを用いた鏡がヨーロッパで普及したのは、十七世紀以後のことです。

日本では古代から「鏡は神の正体」として神社の御神体とされ、神聖な祭具となってきました。

「知恵の鏡」は知恵のすぐれたことを鏡に例えた表現。また、「昔は今の鏡」といえば、歴史上の出来事が、現代でもお手本となる意味に用いられます。

鏡のように円い大小の餅を重ねた「鏡餅」は、新年用の「お供え」。江戸時代から正月二十日(のち十一日)には、鏡餅を割って雑煮や汁粉にして食べました。「割る」の忌み言葉「開く」を使う「鏡開き」の風習は、今も行われています。

# 新世紀の年頭に当たって



越路町長 大野 勉

新年明けましておめでとうございませう。歴史的に大きな節目であります二十一世紀幕開けの新春を、皆様お揃いで健やかに迎えられましたことと、心から謹んでお慶び申し上げます。二十一世紀は、二十世紀において先人たちが汗と英知を結集し構築されました大きな財産を基に、新しい時代に適した町づくりが求められております。新世紀の年頭に当たり決意を新たに町政の運営に取り組みたいと考えております。

数年来、政府は国内の景気回復と財政の健全化を図るべく、あらゆる施策を講じて参りましたが、依然として先行きは不透明であり、一日も早い健全化を熱望するところであります。

さて、昨年四月に「地方分権一括法」が施行されましたが、この法律は地方分権を推進し、明治以来形成されてきた国・都道府県・市町村という縦の関係である中央集権型行政システムを、国と地方が対等・協力の関係の新しい行政システム構築に転換する大変重要で意義を持つ法律であります。今後、地方へ

の権限委譲が一層促進され、地域における行政を自主的、かつ総合的に実施する役割が期待されると同時に、住民の視点に立ち地域の实情に適した行政運営が展開できる可能性が秘められているものと思われれます。そして、それは地方の自主性や自立性を高め、特色のある地域づくりがより求められることであり、そのための自主立法の制定などに私どもは英知を傾注していかねばならないと考えております。

また、同法の施行に伴い平成十七年三月末日までに、現在の全国三千二百余りの市町村が千規模に再編されると言われています。このような新しい国家の構築の中で、越路町が人にやさしい・自然にやさしい施策を基幹とした町づくりを推進するには、一層住民参加型の行政が望まれており、町民各位のさらなるご指導とご高配をお願いする次第です。

越路町の新たな時代への出航は、二十世紀からの継続課題や迎えるべき時代の難題を山積しながらの船出であります。職

員一同、至誠・真心をもって対処して参りたいと決意しております。特に教育問題につきましては、施設等の環境整備促進はもとより「心の教育」にも力を注ぎ、健康で感性豊かな子どもたちを育てる教育を目指します。また、米価の低迷と生産調整に苦慮する農業については、昨年未だ自民党農業基本政策小委員会からの提言の「価格支持政策」から「所得補償政策」への転換

に伴い、地域に適した生産体制を、生産者、農業団体、行政が一体となった取り組みで改善に努めて参ります。その他、各種の事業につきましても、町民各位のご意見を積極的に町政に取り入れながら、「住んでみたい町、住んでよかった町」と実感できる町づくりに全力で努力いたします。町民各位のご健勝とご多幸を衷心より祈念申し上げ、年頭のご挨拶といたします。

## 今年巳年

### 約二千七種も生息

蛇は爬虫類へビ亜目の動物で、トカゲと同じ祖先をもつといわれています。

体は細長く、四肢はありません。細い舌の先端は二またに分かれてよく動きます。こんな異様な外見から、蛇を嫌う人が多いようです。

蛇は温帯、熱帯、亜熱帯に多く生息し、アラスカ、シベリアなど寒い地方にもいます。全世界に約二千七種もいるといわれています。

### 蛇は悪者？神？

日本の神話に登場する蛇はヤ

マトノオロチ(八岐大蛇)といつて、頭が八つ尾が八つ、体の長さは八つの谷を越えるほどだったといわれています。そのオロチが娘を食いにきて、スサノオノミコトという神に退治されたという話です。

一方、蛇は神格化され、聖書や神話にもしばしば登場します。また、水の神として信仰されたり、家の守り神として家に住みつくのを喜んだりする例もあります。

このように、蛇は悪者として恐れられてもいますが、神としてあがめられることもあり、いろいろな話が世界各地に伝わっています。

## 新年を迎えて

越路町議会議長 佐藤 肇

あけましておめでとうございませう。輝かしい新春を皆様とともに迎えられましたことを、心からお祝い申し上げます。

皆様には、日ごろより、議会に対しご支援とご理解ご協力を賜り衷心より感謝を申し上げます。さて、昨年は、森政権の急速誕生と、国政選挙、県知事選挙と政治的な出来事で暮れた年であったといえます。新政権も前政権の施策を踏襲し、一日も早い景気回復を主施策に掲げ、諸策を講じたところではありますが、消費の落ち込みが依然として回復せず、景気回復の感は乏しい現状であることは否めません。

経済界におきましても、大手保険会社の倒産、金融機関の再編加速など予想もしない変革をしようとしています。特に、企業金融につきましても、バブル崩壊の反省により、担保に基づく融資から企業の市場信用に基づく融資に移行していくともいわれております。

中央においても、再編された新省庁が英知を絞る、財政負担の伴わない実効性のある景気回復の施策が望まれるところであります。

昨年四月から施行された、地方分権一括法、介護保険の実施歯止めのかからない少子・高齢化社会の進展、IT革命、広域合併論と私どもを取り巻く環境が急速に変化しようとしております。このような中、越路町第四次総合計画の基本構想が本年中に策定される予定であります。この計画が積極的に推進されることにより、急速な社会環境の変化にも耐え、真に越路町の自立と町民皆様の豊かな生活の更なる向上が期待できるものと念願いたします。

また、地方分権がすすみ社会が変化していく中で、地方自治体の自主性が益々要求され、議会の果たす役割は更に増大するものと考えております。

議会は、住民の付託に応え民主主義を支える重要な機関であることを深く認識し、議員が一丸となり住民福祉の向上に努力をして参る所存であります。皆様には、一層のご支援、ご協力を賜りますようお願い申し上げますとともに、町民各位のご多幸とご発展をお祈りし、年頭のご挨拶といたします。

また、毒蛇が恐れられ、嫌われるのももちろんですが、それを薬用にする例もあり、強壮剤としても珍重されています。

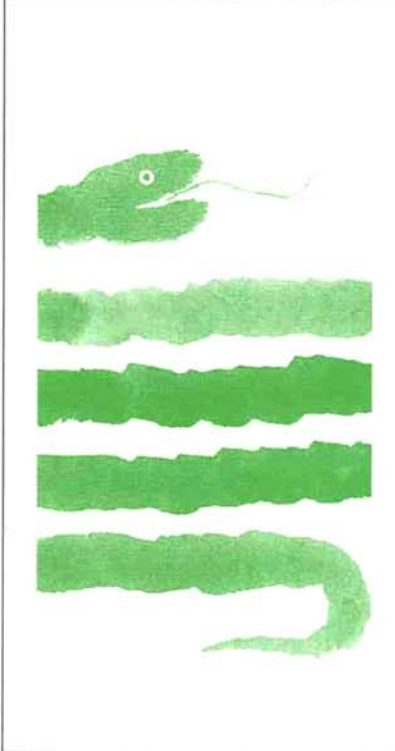
### 蛇の絵に足を書きたす

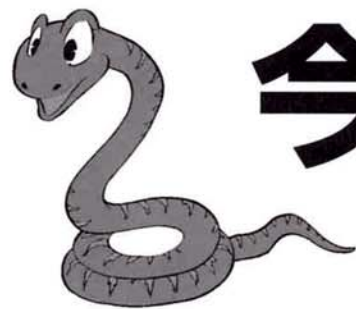
蛇は、古くから人間とかかわりが多い動物だけに、蛇に関する故事やことわざもいろいろあります。

「蛇足」。これはよく知られている言葉で日常会話にも使われていますが、こんな由来があります。

昔、楚の国の役人が、蛇の絵を一番早く書いた者が酒を飲むことができるという競争をしました。一人がいち早く完成したのにもかかわらず、時間に余裕があったので足を書きたしてしまい、負けてしまったという話です。

「蛇穴を出づ」という言葉もあります。冬眠していた蛇が、春暖くなって地上に出てくることをいいます。二十一世紀の始まりの今年巳年。低迷していた景気から脱出して春を迎え、みんなが安心して心豊かに暮らせる年にしたものです。





# 今年は何年

# あけましておめでとうございます

巳年生まれのみなさんに今年の抱負などをお聞きしました。

- ① 今年の抱負(目標)は
- ② あなたの健康法は
- ③ あなたの夢は
- ④ 町への要望は
- ⑤ その他



白井 正幸さん  
(来迎寺)  
昭和40年生まれ

①「自分の時間を有効に使いたい」です。  
②特に気を付けている事はありません。  
③現在、少年野球のコーチを(一応)させて頂いているのですが、その教え子の中から、未来の甲子園球児・オリンピック選手・プロ野球選手・更に夢は大きく、メジャーリーガーが誕生してくれることです。  
④1. ホタルの里と名乗っているけど、ホントにいるの?って聞かれます。もっとホタル舞う自然豊かな越路町って所をアピールして欲しいです。でも、ホントのところ、何処に行けばホタルは見えるのでしょうか?  
2. 生ゴミ収集日を、週2日から3日にしたいです。(私の家族の要望なのですが……)長岡市や見附市では、週3日を実施しているそうです。  
⑤個人的に、場外馬券売場の完成を楽しみにしていました。近隣住民の方々の反対等により、着工中止となりましたが、計画発表前に、その辺の調整は済んでいるものと思っています。一体何だったんだ、って感じです。



長束 弘子さん  
(沢下条)  
昭和28年生まれ

①健康でいられればいいなと思いますが、ちょっとよく言えば、草花の手入れをする時間が長く、畑へ行く回数が増えればいいなと思います。それからパソコンでゲームばかりやって、子供にバカにされているので、色々なことに挑戦したいと思います。  
②よく食べ、よく寝て、よく動くこと。  
③夢と聞かれても、子供のころのように、花屋さんになりたいとか、ケーキ屋さんになりたいとか、そんなこともなくなり、宝くじを買いたいのに大金が当たればいいなと思うのもおかしいし、とりあえずは、北海道旅行。  
④節約すべき所は、大いに節約。使うべき所は、ドツと使うように。(特に教育)

- ①ソロバンを習っているから、一つでも級を上げたいです。
- ②休み時間は、なるべく体育館で遊ぶことです。
- ③薬を使ったりする薬剤師のような仕事をしたいです。
- ④ホタルが住める所をもっとふやしてほしいです。



大平 知佳さん  
(塚野山)  
平成元年生まれ

①長年勤務した会社を退職し一年も少し過ぎましたが、2001年を迎えて今年是我的出来る範囲での仕事を見付けたいと思う。  
②毎日少しずつでも歩く事、又三度の食事と毎晩一杯やる事。今年からは近くの山の登山をやってみよう。  
③今まで私の望んで来た事は(家庭の事、孫の事等)皆満足出来た事ですので、これからの夢は北海道一周ともう一度中国旅行を一週間位かけてやれれば良いと思う。  
④越路町は良い環境に恵まれて大変良い町だと思う。21世紀に向けてこの良い環境を子供達に引き継いでもらいたい。将来に向けて東西交通の橋がぜひともほしい。特にニュータウンブリッジの建設に越路町も力をそそいでほしい。それに伴い将来は町も発展すると思う。



穂刈 新一さん  
(篠花)  
昭和16年生まれ



内山 孝司さん  
(東谷)  
昭和4年生まれ

①節目の歳に当り新しい気持ちで、家族や他の人に迷惑をかけず、自分なりに平凡で明るく楽しい年を送りたい。  
②毎日の健康保持が大切であり、その為に睡眠時間は十二分にとり食事肉より菜食主体にとっている。  
③今迄出来なかった事に向って実行に移したい。  
④昔からの伝統を大切にしながら、新しい時代にふさわしい町づくりを望む。自然を生かした高齢者にやさしい遊歩道的な場所を各所に作りながら、憩いの場所の設置を望みます。



小林久美子さん  
(浦)  
昭和52年生まれ

①昨年はこれといって進歩することが無かったので、今年は一歩でも半歩でも頑張る前に進める様にしたいと思っています。  
②好き嫌いの少ないバランスの良い食生活と、ありのまま飾らない自分自身を大切にしておくこと。  
③いつまでも自分の好きなことを続けていくことが出来たらいいなあと思います。  
④ほたるの里の様な施設でもっと気軽に利用でき、楽しめる所があったらいいと思っています。  
⑤21世紀、どんなことが興るか楽しみです。

①青年時代から熟年時代の変革期突入に当り、まず自分を見つめ直す時期。人生はこれから!!  
②今日の事は無理せずに、明日でも良い事は、明日にのばす。  
③今まで過ごした人生を土台に、さらに意義ある生活を……が夢。  
④「活力ある町づくり」の一つとして「みんながわかり合える人間関係」を作りたい。  
⑤突然の原稿依頼に、真剣にとりくむ事しきり。私にとっての日常生活の主眼は、あまり物事を深く考えずに日々を送っている……と言う事は、結局は、町が豊かで住みやすいと言う事になるのでしょうか。



石田 和子さん  
(白山)  
昭和16年生まれ

①今、ほくは、越路Jrフットボールクラブに入っています。今年、最高学年なので、しっかりチームをまとめていきたいです。  
②週に数回の空手、サッカーの練習をやすまずにがんばることで。  
③ラスベガスのカジノで遊んでみたい。  
④芝生のサッカーコートを作って、みんなで、楽しく、安全にサッカーがしたいです。  
⑤越路Jrフットボールクラブはサッカーの好きな元気な小学生を募集中です。気軽に遊びに来て下さい。



恩田 政樹さん  
(浦)  
平成元年生まれ



吉岡 祐昭さん  
(飯塚)  
昭和52年生まれ

①仕事に必要な技術、知識の一つでも多く体得し今後に生かしたいです。  
②よく食べ、よく眠る事と適度の運動をする事です。  
③バイクで日本一周ツーリングなんてしてみたいですね。  
④若人、老人と一緒に楽しめる場所、及び企画があれば良いと思います。  
⑤今後の岩塚地区がどの様に発展するか期待しています。



山本たけのさん  
(西野)  
昭和4年生まれ

①21世紀に6回目の巳年を迎え心身共に健康にめぐまれて感謝を致して居ります。今年で10年に成りますゲートボールを大切に今後共続けて健康作りに努めて参りたいと思っております。  
②毎日畑で野菜を作る仕事が私達高齢者の健康作りと生きがいがあります。野菜は毎日の食事にはかせないカロリーを含んで居ります。家族8人が喜んで食べてくれる顔を見ると今迄の苦勞も楽しみに変り、何時迄も健康で畑仕事をがんばります。  
③(1)健康作り、(2)楽しい仲間作り、(3)生きがい作り、以上3つの事からゲートボールを通じて夢の目的の達成に努力を致したいと思っております。  
④町の中心来迎寺地区にゲートボール場と合せて若者や子供、誰でも楽しめる施設を作って戴く事をお願い致します。

①毎年、いや毎月やせようと思っても、いつも言葉だけで終わってしまうんです。今年こそ、ムダなぜい肉をとるよう努力したいと思っています。それから、パソコンをうまく使いこなせるようになりたい。  
②・週に1回ソフトバレーで汗をかいています。身体を動かし汗を流すことが一番気持ちいいです。  
・大きな声であいさつをすること。  
③新しくおっきな家に住むことです。  
④沢山の種類があり、誰でもいつでも気軽に利用できる図書館を是非作って下さい。本は心の栄養です。静かな雰囲気や読書場所と子供と楽しくおしゃべりしながら読む場所とに分けて自分の好きなスタイルで読める空間がほしいです。



榎 千佳子さん  
(十楽寺)  
昭和40年生まれ

①近年、農業がきびしい状況になってきているが、私にとって2001年は、明るい農業の第一歩にしたいと思っています。  
②まず食事、野菜を多くとる事、あまり酒をのまない事、私の体は太る体質の為、バランスの良い食事をとる事。  
③毎日、仕事に追われているので、夫婦で一年に一回旅行にでかけられる様にしたい。  
④越路町は、住む事に関しては非常に環境の良い町だろうと思います。ただ、若い人達が就職できる会社を、誘致してほしいと思っています。



青柳 進さん  
(浦)  
昭和28年生まれ

# 介護保険のお知らせ

## 短期入所の振替枠を拡大!

平成十二年四月からの介護保険制度の施行後、利用日数(法定日数)が限定されたことから、在宅介護を継続することに困難が生じている利用者からの相談が増えています。当町においても、介護者が病気になる場合や、冬期間、火の管理や外出が困難な一人暮らしの方などから相談があります。

そこで十三年一月から短期入所の振替枠の拡大を実施いたします。(表1)利用するには、いくつかの条件がありますので、現在介護サービスをご利用の方は担当の介護支援専門員(ケアマネージャー)に、これから介護サービスをご利用の方は、在宅介護支援センターや役場介護保険係へご相談ください。

在宅で利用できるサービスには、短期入所他に訪問介護や通所介護、訪問看護など内容の違うサービスがありますので、上手に組み合わせ、利用者・家族にとって一番適したサービス計画を作ることが大切です。

平成十三年一月から、短期入所サービスがより利用しやすいように改善策が国から示されましたのでお知らせいたします。

表1 従来の短期入所サービスの日数(法定限度日数)を全て利用した後に振替利用を最大限利用できる日数

区分	法定限度日数 (6ヶ月当たり)	振替最大可能日数 (1ヶ月当たり)
要支援	7日	6日
要介護1	14日	16日
要介護2	14日	18日
要介護3	21日	24日
要介護4	21日	27日
要介護5	42日	30日

平成十二年十一月末現在の要介護・要支援認定者数(表2)は、三九二人で、六十五歳以上の高齢者人口の十二%にあたります。

介護サービスの区分別利用状況(表3)では、居宅サービスを利用している人の割合が介護保険開始時と比べて約三割増加しました。その他のサービスでも、特に通所介護が増加しており、訪問介護、訪問看護の利用者も徐々に増加しています。

サービスの内容や対応についての相談、苦情は担当の介

表2 要介護・要支援認定者数(平成12年11月末)

区分	人数
要支援	29人
要介護1	102人
要介護2	72人
要介護3	65人
要介護4	67人
要介護5	57人
計	392人

護支援専門員又は越路町役場介護保険担当係へご連絡ください。

表3 介護サービス利用状況(平成12年8月)

区分	居宅	施設	短期入所	訪問介護	通所介護	訪問看護
要支援	20人	0人	0人	9人	8人	2人
要介護1	55人	19人	1人	10人	42人	4人
要介護2	48人	13人	6人	13人	40人	6人
要介護3	33人	22人	6人	5人	30人	3人
要介護4	32人	28人	9人	10人	26人	7人
要介護5	18人	31人	4人	8人	12人	10人
計	206人	113人	27人*	55人	158人	32人

◎問い合わせ

保健福祉課介護保険係  
☎九二一五九〇六

\*他に振替利用17人

## 一般会計補正予算(第四号) 五億五千四百万円を追加補正

平成十二年第四回町議会定例会は十二月十二日から会期三日間の日程で召集され、専決処分された平成十二年度一般会計補正予算(第三号)の承認をはじめ、平成十二年度一般会計補正予算(第四号)、国民健康保険事業等七特別会計補正予算及び町条例の一部改正などが審議され、原案どおり可決、承認されました。主な概要は次の通りです。

### 補正予算関係

- 一般会計は、補正予算(第三号)で歳入歳出それぞれ五千万円を追加、補正予算(第四号)で歳入歳出それぞれ五億五千四百万円を追加補正し、予算総額は五十九億五千九百万円となりました。
- 補正の主なものは、統合小学校建設経費五千万円、企画一般経費八百六十三万五千円、老人福祉一般経費八百八十六万八千円、保育園建設事業経費五億千八百八十四万六千円、生産調整対策一般経費五百八十三万九千円などがあります。

### 条例関係

- 職員の再任用に関する条例の制定
- 越路町職員の勤務時間、休暇等に関する条例の一部を改正する条例
- 越路町職員の育児休業等に関する条例の一部を改正する条例
- 越路町職員の寒冷地手当の支給に関する条例の一部を改正する条例
- 中央省庁等改革関連法施行法等の施行に伴う関係条例の整理に関する条例の制定
- 越路町消防団の定員、任免給与、服務等に関する条例の一部を改正する条例
- 越路町営住宅条例の一部を改正する条例
- 越路町営住宅等駐車場設置条例の一部を改正する条例
- 越路町立学校の借用に関する条例等の一部を改正する条例の制定
- 越路町税条例の一部を改正する条例

## 一般質問

本定例会において、次の一般質問があり、町長ほか関係の長に答弁を求めました。(質問者の氏名・質問事項のみ。敬称略)

- 国勢調査の諸問題点 中静 英雄
- 成出の遺跡調査と雑種地の利用方法 田中 忠男
- 交流計画 今後の対応について 白井 浩
- 越路町総合計画の策定を問う 長谷川 一夫
- ゴミの収集について 小林 貞夫
- 町立塚山小学校岩塚小学校の統合校舎建設について 伊佐 文也
- 請願・陳情
- 塚山小学校・岩塚小学校の統合を求める請願書
- 国民本位の公共事業推進と執行体制拡充を求める陳情書
- 輸入野菜等の増加に対する緊急輸入制限措置の発動についての請願書

## 冬期はガス消費量の多い時期です。必ず換気して、快適なキッチンライフを。

快適なキッチンライフは、換気から換気を忘れると不完全燃焼を起こし、一酸化炭素による中毒の危険があります。コンロや小型湯沸器をお使いになる時は、必ず換気扇を回すか、窓を開けて換気をしましょう。

おすすめ! もしものための、安全機能付

不完全燃焼防止装置付ガス小型湯沸器  
うっかり換気を忘れたり、ほこりによる熱交換器の目づまり等があった時、炎の異状を感じ、自動的にガスを止めます。

天ぷら油過熱防止機能付ガステーブルコンロ  
温度が約250℃になると、安全センサーのチェックで自動消化します。天ぷらやフライなど油を使うお料理も安心して作れます。

ガス漏れ警報器  
万一ガス漏れが発生した場合、ランプと警報音でお知らせします。24時間ガス漏れを監視する、暮らしの見張り番です。有効期限(5年)がきたら、お取り替えが必要です。

### ⚠️ ご注意

小型湯沸器はガスコンロの約4倍の換気が必要です。小型湯沸器をご使用される時は、換気扇を回すか窓をあけて換気してください。また、浴槽、洗濯機への給湯やシャワー、洗髪等の長時間使用は不完全燃焼の原因となり大変危険です。絶対におやめください。

越路町企業課  
☎92-2246

## 2001スノーフェスティバルin越路

今年で2回目となる冬のまつりスノーフェスティバルを下記により開催します。雪像づくりへの参加やステージイベント見物、また、あったかいうどんを食べに、ぜひ皆様お誘い合わせの上お越しください。

- ◆期 日 平成13年2月10日(土) 午後1時~午後7時
- ◆場 所 成出農村運動公園(不動沢)
- ◆内 容 雪像づくり  
ステージイベント  
屋台の出店(そば・うどん・酒等々)  
甘酒サービス  
もちつき  
さいの神

◆問い合わせ  
スノーフェスティバルin越路  
実行委員会(役場企画振興課内  
☎92-5902) まで

## 雪像づくり参加者募集!!

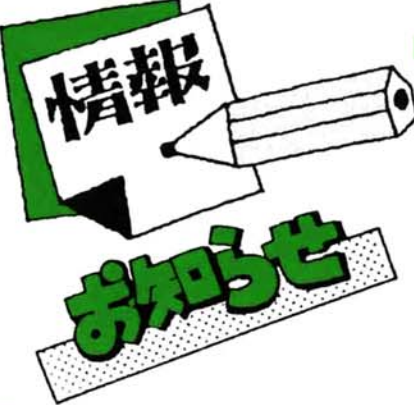


ウルトラセブンといっしょにもちつき



昨年の雪像づくりの様子

☆詳しくは別紙チラシをご覧ください!



**行政相談**  
 期日 1月22日(月)  
 時間 午前9時～正午  
 場所 越路町役場

**心配ごと相談**  
 期日 1月5日(金)、9日、16日、23日、30日(毎週火曜日)  
 時間 午後1時30分～午後4時  
 場所 福祉センター

**国民年金相談**  
 期日 1月16日(火)  
 時間 午前9時～午後4時  
 場所 越路町役場

**善意をありがとうございます**

心温まる、善意の寄付金をいただき、心から感謝申し上げます。

○11月22日 越路陶友会  
 会長 渡辺利幸様 35,550円

指定寄附金を除く寄付金については、全額「越路町社会福祉基金」に積み立てます。

**検診受診調査の実施について**

一月の半ば頃、各世帯に対して検診受診調査票が配布されます。これは、平成十三年度の実施する基本健診、各がん検診の申込みと併せて、検診対象者を把握するための調査でもあります。調査票の記入方法をよくお読みになって、検診の申込みのない方も忘れずに提出してください。

※注意事項  
 これは、町保健福祉課が実施する基本健診、がん検診の申し込み及び調査です。町民課国保係の実施する人間ドックの申し込みについては、広報こしじ2月号と併せて各世帯にご案内する予定です。(人間ドックについてはお問い合わせは役場町民課まで)

自分の健康を確認するために年一回は検診を受けましょう!!

※問合せ  
 検診受診調査については、保健センターまでお問合せください。

☎九二一五〇一

**お年寄りのよろず相談**

新潟県高齢者総合相談センターでは、お年寄りやその家族の方々が抱える悩みごとや、

**わが街の安全安心 一一〇番**

一月十日は一一〇番の日

こんなときためらわず一一〇番

- ・事件事故を見たとき
- ・ドロボー等の被害にあったとき
- ・倒れている人を見たとき
- ・押し売りがきて困っているとき
- ・急いで警察に知らせたいことがあるとき

一一〇番するとき

- ・いつ(時間)
- ・どこで(場所)
- ・だれが(犯人)
- ・何を(事件の内容)
- ・どうした(結果)

あなたの住所、氏名もおしえてね。悪徳商法の被害にあわないために

いらぬといとはっきり断る

すぐにお金を払わない

家族や警察に相談してから

盗まれないために

車内に貴重品を置かない

キーを抜き、ドアロックをしよう

忘れずに防犯登録、ツーロック。

**みんなで防ごう住宅火災**

手軽に移動ができて便利なストーブですが、火災原因の上位にもなっています。使用前には、周囲の整理整頓と、後ろのカーテンやふすまに近すぎないか、上の棚から物が落ちてくる危険がないかなどの、安全確認をしっかりしてから点火する習慣をつけましょう。

上にも注意!

**国宮越後丘陵公園 冬季開園についてご案内**

冬季の公園は、家族が安心して楽しめるファミリーゲレンデとなります。入園料、駐車料は無料です。

一、開園期間  
 平成十三年一月二日(火)～三月中旬(毎週月曜日休園で月曜が祝日の場合は翌火曜日)

二、開園時間  
 午前九時三十分～午後四時三十分

三、問合せ  
 越後公園管理センター  
 ☎四七七八〇〇一

**新潟二〇〇一年 宇宙の旅開催**

県では、二〇〇一年四月二十九日(みどりの日)に新潟スタジアム(ビッグスワン)をメイン会場として二十一世紀の幕開けを県民の皆さんとともに祝う「新潟二〇〇一年宇宙の旅」を開催します。

スタジアムのお披露目を兼ねたこのイベント、県民のみなさんからさまざまな場面でご参加いただく催しとなっていますのでふるってご参加ください。一月より一般来場者を募集します。

**長岡広域圏ガイド**

○弦楽アンサンブルコンサート with SAWA QUARTET  
 期日 1月14日(日)  
 会場 長岡リリックホールコンサートホール  
 問合せ ☎29-7711

○岩戸舞  
 期日 1月2日(火)  
 会場 荻谷(詳しくは問合せを)  
 問合せ 栃尾市商工観光課 ☎52-5827

○出雲崎町の獅子舞  
 期日 1月2日(火)、3日(水)  
 会場 出雲崎町内各地(詳しくは問合せを)  
 問合せ 出雲崎町企画振興課 ☎78-2291

**今月の町内巡回バス(雪ボタル号)運休日**

1月1日(月)、2日(火)、3日(水)、7日(日)、8日(月)、13日(土)、14日(日)、21日(日)、27日(土)、28日(日)

**相続登記はお済みですか**

新潟県司法書士会では毎年二月の一月月間を相続登記について県内一斉無料相談キャンペーンを実施します。この機会にお近くの司法書士事務所でお気軽にご相談ください。また、毎週水曜日の午後一時三十分から午後四時まで電話で相談にも応じています。

「司法書士テレホン相談」  
 ☎二五二二八二一五八九

※問合せ  
 新潟県司法書士会(新潟市古町通十三番町五一六〇番地)  
 ☎二五二二八二一五八九

**中高年齢者緊急就業開発奨励金のご案内**

中高年齢者の就業能力の活用と雇用機会の確保を促進するため、公共職業安定所の紹介を介して、四十五歳以上の中高年齢者を三ヶ月間試用就業として受け入れ、常用雇用へ移行するための措置を講じる事業主の方に原則三ヶ月間一人当たり月額十万円が支給されます。

奨励金を受給するには、試用就業に係る求人申込みをハローワークに行うことが必要です。

詳しくは、ハローワーク長岡 ☎三三一一一八一まで

**雇用保険の制度が大きく変わります**

経済社会の変化や働き方の多様化に対応し、早期再就職を支援するために十分な役割を果していけるよう、平成十三年四月(一部は十三年一月)から雇用保険制度が改正されます。

○改正の要点

- ・離職理由により給付日数が変わります。
- ・育児休業給付、介護休業給付の給付率が四〇パーセントとなります。
- ・雇用保険料率が千分の十五・五となります。
- ・パートタイム労働者、登録型派遣労働者の適用基準が緩和されます。
- ・離職証明書等の様式が変わります。

○問合せ  
 詳しくはハローワーク長岡までお問合せ下さい。  
 ☎三三一一一八一

**働きながら高等学校教育を**

働きながら高等学校教育を受けることができる定時制・通信制課程の生徒を次により募集しています。

一、募集している学校  
 ・定時制課程  
 県内の公立高等学校十二校

二、問合せ  
 田南城高等学校、県立高  
 田南城高等学校、県立高  
 二、問合せ  
 ・願書手続き  
 出身中学校  
 ・学習内容等  
 出願する高等学校

**お詫びと訂正**

広報12月号2ページの平成12年国勢調査結果速報で次の誤りがありました。お詫びして訂正いたします。

平成12年国勢調査西谷地区人口

総数(正)	656人	(誤)	631人
男(正)	323人	(誤)	311人
女(正)	333人	(誤)	320人

これにより、平成12年国勢調査、越路町の人口は14,271人(男6,839人、女7,432人)になります。

**調理師のみなさんへ!**

飲食店や給食施設などで働いている調理師は、調理師法により二年ごとに就業届を知らせて提出することが義務づけられています。

一、届出内容  
 平成十二年三月三十一日現在の就業状況

二、届出期間  
 平成十三年一月十五日(日)

三、問合せ  
 社団法人新潟県調理師会  
 ☎二五二二八二一六七八六

・その他  
 県教育庁高等学校教育課  
 ☎二五二二八二一五五一

**町の入札状況をお知らせします**

年月日	事業名	請負業者名	落札価格
12. 12. 7	飯塚中之島地区宅地造成第3次(削井その1)工事	越後交通工業(株)	5,250,000円
〃	飯塚中之島地区宅地造成第4次(削井その2)工事	越後交通工業(株)	5,250,000
12. 12. 8	白山地内ガス・水道管布設工事(第1工区)	小川興業(株)	7,875,000
〃	白山地内ガス・水道管布設工事(第2工区)	小川興業(株)	11,340,000
〃	来迎寺駅北口広場整備工事	長鉄工業(株)	10,395,000
〃	町道301号線道路改良工事	長鉄工業(株)	20,475,000
12. 12. 15	飯塚中之島地区宅地造成第6次(消雪施設その2)工事	長西栄建(株)	6,247,500



# 石津保育園を紹介



かわいい動物に変身です



大きな声で劇をしました  
みんながんばったね



秋から冬へ...



氷、みつけたよ!



「おやすみなさい」  
良い夢見てね



クリスマスプレゼントはなあに?



## 暮らしのラポイント

住宅の密集地やマンションなど共同住宅では、隣近所の物音や話し声が聞こえることが少なくありません。音の侵入をシャットアウトし、こちらも音の流出を最小限にするための簡単な方法を紹介します。

### 部屋の防音対策

防音のコツは、まず、何の音がどこから入ってくるかを確認して、一つ一つに適した対処をすることです。隣の部屋の物音や話し声が壁越しに聞こえるときは、壁に本棚やタンスなど大きい家具をぴったりつけて置くか、壁一面にカーテンを張ると、音をかなり小さくすることができます。防音効果の高い発泡スチロールの平板を家具と壁の間にはさむと、さらに効果的です。発泡スチロールの平板は、建材や文具の店で入手できます。自動車の走る音など窓から騒音が入ってくる場合は、防音用の隙間テープで音の侵入を抑えます。さらにカーテンを厚手のものに変えたり二重にしたりすることで効

果はアップします。玄関から外の物音が入ってくる場合は、ドアの内側にカーテンをつけましょう。窓と同じようにドア周りに防音用の隙間テープをはると、隙間から侵入する音も妨げます。

隣のお宅の物音が響くということは、自分の家の音も聞こえている可能性があるわけです。出す音にも気配りしましょう。テレビやオーディオは、隣に響きにくい位置を考慮して置くことが大切です。アパートなど部屋が同じ造りの場合は、隣の押し入れの後ろ側に置くのが最も効果的です。フローリングの部屋でいすを引く音は下の階にかなり響きます。いすの脚先にフェルトの布をはると静かになります。洗濯機やエアコンの室外機は、振動も問題です。下に防振マットを敷くと揺れが軽減できます。



## みんなの広場



よしみ  
細木 幸美さん  
※写真右  
(来迎寺・21歳)

- ◆あなたの趣味は 特にありません。
- ◆仕事はどうですか 越路石油に入社して1年が経ち、少しずつ仕事を覚えてきましたがまだまだたくさん覚えることがあるのでこれからもがんばります。
- ◆今、夢中になっていることは ドラクエ。
- ◆あなたのおすすめの本・映画は アルマゲドン。
- ◆あなたのストレス解消法は いっぱい食べる。
- ◆好きなタイプの男性像は 彼氏。
- ◆町への要望は もっと自然を大切に緑をいっぱいにしてほしいです。

※「すてきな人」に登場してくださる方を募集します。自薦、他薦問いませんのでぜひ総務課文書広報係へご一報下さい。(92-5901)

### 塚中生徒会

## アルミ缶で車椅子 みのわの里へ

このほど塚山中学校の生徒会から、携帯用の車椅子一台がみのわの里へ寄贈されました。十二月一日、塚山中学校で行われた贈呈式では、生徒会長の竹内照晶さんが「毎月十三日を含む週をアルミ缶を集めました。車椅子を使っていたらとてもありがたいと思います」とあいさつ、生徒会代表からみのわの

里へ車椅子が渡されました。それに答えて、みのわの里自治会長の高井恒浩さんから「バスにつけていける携帯用車椅子とポンチヨをありがとうございます。買い物に使わせていただきます。」とお礼の言葉が。塚山中学校生徒会ではこれまでも車椅子を寄贈しており、今回で四回目となりました。



## こしじ 川文芸 柳

### 越路川柳会

さりげなく小出ししている老いの知恵  
クラス会おーいで通る旅の宿  
食欲の秋が狂わす体脂肪  
健康の妻が入院する誤算  
オリンピック終わりテレビも暇ができ  
シドニーで泳ぐシンクロ錦鯉  
父母病まず介護も知らず今日の幸  
どんな運歩か孫のいい笑顔  
ああ平和熟柿ポトポト落ちはじめ  
広い空ぐんぐん風は糸を引く  
自分史に鬼にもなった一頁  
Uターンしても郷里に職はなく  
追い打ちの減反戸惑う穀倉地  
雲切れて虹がきれいな雨上がり  
白無垢はあなたの色に初めません  
バンク自動機二千円札まだ飲めず  
石地蔵誰と会ったか花を抱き  
定年で広い世間の味を知り  
アンケート明るい色がまだ出ない  
新米の香り漂う奥座敷

- 内藤美紗子
- 酒井 ミヨ
- 鷺頭 京子
- 白井 良子
- 酒井 タケ
- 高橋ヨシノ
- 井口 ハツ
- 西沢 ミツ
- 阿部 トシ
- 井口 義篤
- 高橋 恒吉
- 鷺頭 英雄
- 藤塚 修次
- 神保 久晴
- 高野 城平
- 新保 清一
- 佐野 暁蔵
- 名見耶喜茂登
- 安藤 一
- 西沢 強



# 公民館だより

公民館は、住民のために教育、学術及び文化に関する各種の事業を行い、住民の教育の向上、健康の増進、情操の純化を図り、生活文化の振興、社会福祉の増進に寄与することが目的です。



写真は昨年のものです。

**平成十三年度 越路町成人式**  
**四月一日挙行予定**

新成人の皆さん、成人おめでとうございます。越路町では、平成十三年度の越路町成人式を四月一日(日)に実施いたします。今年成人に該当する方は、昭和五十五年四月二日から昭和五十六年四月一日までに生まれた方で、原則として現在越路町に住所を有する方です。ただし、現在越路町に住居登録をされていない方でも、平成七年度の越路中学校と塚山中学校の卒業生には、成人式の案内状を送付いたします。案内状は二月下旬までに本人もしくはご家族宛に送付いたしますので、出席を希望される方はそちらに付いている申込書にてお申し込みください。なお、不明な点などございましたら、越路町教育委員会までお問い合わせください。電話(九二)五九一〇

- なお、結果は以下のとおりでした。
- ◎川柳の部
- |    |                  |
|----|------------------|
| 天位 | 内藤美紗子            |
| 地位 | 白井よし子・鷲頭 京子      |
| 人位 | 鷲頭日出男・藤塚 修次・佐野 暁 |
- ◎俳句の部
- |    |             |
|----|-------------|
| 天位 | 櫻井 節子       |
| 地位 | 清水 久子・白井 繁市 |
| 人位 | 番場 春三・高橋 雨峰 |
|    | 西脇 一弥・石田 遊水 |
|    | 海津伊佐緒・入村 玲子 |



子供遊戯室での俳句の部

去る十一月二十三日(木)、今回で十九回目の町民文芸大会が行われました。福祉センター二階にある和室を会場に、子供遊戯室では俳句の部、老人憩いの間では川柳の部が開催されました。

## ◆町民文芸大会行われる

## ◆町民囲碁大会開催

十一月二十六日(日)福祉センター二階子供遊戯室におきまして町民囲碁大会が行われました。



なお、大会の成績は次のとおりです。野沢さんは圧倒的な力でリーグ戦を征し優勝を勝ち取られました。

優勝 野沢 昌夫  
 準優勝 和田 孝二  
 三位 渡辺 貞夫

## 一月の行事

- ◎英会話教室(上級)  
 一月十八日(木)、二十五日(木) 福祉センター
- ◎るんるん親子教室  
 一月二十四日(水) 福祉センター
- ◎コーラス教室  
 一月一〇日(水)、二十四日(木) 福祉センター
- ◎初心者ダンス教室  
 一月九日、十六日、二十三日、三十日(毎週火曜日) 福祉センター

1月1日~2月28日

## あなたの思いやりを献血に——はたちの献血キャンペーン



冬は、特に献血者が減って血液が不足する季節です。また、日本ではいまだに血液製剤の一部を海外からの輸入に頼っている状態にあり、国内献血による自給が強く望まれています。厚生労働省と日本赤十字社、各都道府県では、新たに成人式を迎える若い世代の方々を中心に、献血への協力を呼びかけています。

### ●若い世代の協力が不可欠

献血者の約半数が16~29歳の若者たち。それに対して輸血用血液の約6割が65歳以上の方の医療に使われています。少子高齢化によって献血を担う若い世代は減り、一方で輸血を必要とする高齢者が増えることで、救命医療に支障をきたすおそれがあります。若い世代の方々には、社会の一員として進んで献血に参加していただくことが求められているのです。

### ●400ml献血と成分献血にご協力を

献血は、400ml献血、200ml献血、成分献血(血しょうや血小板など特定の成分だけを献血する方法)の三つの方法がありますが、基本的には、400ml献血か成分献血へのご協力をお願いします。これらは医療需給に沿い、血液製剤の国内自給にとっても必要な献血方法です。

### ●冬は輸血用の血液が不足する

冬から春先にかけては、学校や企業などからの献血協力が得にくくなり、輸血用の血液が不足しがちです。長期保存できない血液を、一年を通して安定的に患者さんのもとに供給するために、一人でも多くの方々の協力が必要とされています。

### 絶対にしないで!——エイズ検査目的の献血

各血液センターは、医療に必要な血液の安全性を高めるため、献血されたすべての血液に厳しい検査を行っています。しかし、ウイルス感染直後の血液については、検査しても感染が証明できない期間(ウィンドウ・ピリオド)があります。

エイズウイルス(HIV)は、感染後約22日間がこの期間に当たり、このときに献血された血液を輸血すると、感染のおそれがあります。エイズ感染など検査目的の献血は、絶対にしないでください。

各地の血液センターでは、若い世代の方々をはじめ、多くの方の献血協力をお待ちしております。献血会場などについてのお問い合わせは、新潟赤十字血液センター(☎025-230-1702)、または日本赤十字社(☎03-3438-1311=代)まで。

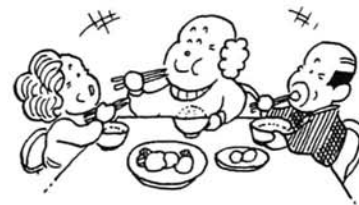
## 保健センターだより

## 食推さんの地区活動

岩田地区敬老会  
 10月25日 東谷地区



身近な野菜を使って楽しく料理をつくりました。



80歳以上の方々に、五日赤飯を家族の皆さんと一緒に食べていただくよう配食しました。

配食サービス  
 11月26日 岩野地区

配食サービス  
 11月28日 岩野地区



80歳以上、一人暮らし老人家庭介護を受けている方々に食推研修で学習したメニューも加え、55人分のお弁当を配りました。

親子仲良く料理実習(伝達料理講習)  
 11月19日 飯塚河東地区



料理を通し、親子の会話が今以上に弾むようになってほしいものです。



料理実習(伝達講習会)  
 12月5日 来迎寺地区

ごはんの良さを見直し、ごはんを使った料理実習をしました。

# 越路町に日立ベルフィーユがやって来た!!

21年振りバレーボール  
イベント開催

## 町制施行45周年・町バレーボール協会創立20周年記念事業



スパイクを決める江藤選手(中央)

11月25・26日(土・日)、越路町町民体育館を会場に町制45周年及び町バレーボール協会20周年を記念し、「日立ベルフィーユ招待試合及びバレーボール教室」が開催されました。

初日の招待試合では町民体育館に約800人ほどの観客が入り日立ベルフィーユの紅白戦を観戦しました。全日本でもおなじみの福田選手や江藤選手・多治見選手・宝来選手をはじめとする米田監督以下21名が来町し、日本のトッププレーを披露しました。試合は米田監督率いるAチームと福田コーチ率いるBチームの間で行われ、セットカウント3対0でAチームが圧勝しました。Vリーグを2週間後に控え、レギュラー陣で固めたAチームが自力をみせました。試合後、選手達のサインボールが観客席に投げられ、会場は大フィーバーとなりました。

町民体育館センターコートを使用している公開試合は、昭和54年11月に体育館完成を祝うこけら落としで行った、実業団男子バレーボールリーグの富士フィルム対松下電器以来であり、21年振りのバレーボールイベントとなりました。



大野町長の始球式



初めての餅つき! 島崎選手



友達のようにみんなでランニング!

また、2日目のバレーボール教室では小学生からママさんまで約150名が参加し、ストレッチ体操から基本練習まで日立の選手と受講者がわきあいあいとバレーボールを楽しみました。午前9時から午後3時までの6時間で選手達とすっかり仲良くなり、参加者全員は夢のような体験に感謝・感激状態でした!大変有意義な時間を過ごせたようでした。

しかしながら、翌27日(月)「日立ベルフィーユ今限りで廃部」の報道があり、大変ショックを受けました。現在、アマチュアスポーツを取り巻く環境は非常に厳しく、日本のスポーツを支えてきた名門チームが廃部や休部に追い込まれている状況です。本当に残念なことです。日立ベルフィーユからはぜひVリーグで優勝すること、そして新たなスポンサー企業が現れることを期待します。

(町バレーボール協会理事長談)

## 第9回全国小学生バドミントン選手権大会 塚山JBC 竹内裕也君 5位入賞!!

12月9・10日、埼玉県久喜市で開催された上記全国大会において、竹内裕也君(塚小6年)が男子シングルの部で見事5位入賞を果たしました。この大会は各県大会、及び全国9ブロックを勝ち抜いた上位3名しか出場できないトップクラスの大会で、ベスト4にもなると県の中学生トップ以上の実力の選手がおり、激戦の中粘り強く戦い優秀な成績を収めました。この大会を通じて、他県に比べて新潟県のジュニア強化、指導体制の遅れを感じさせられました。また、竹内君は2月に広島市で開催される都道府県対抗戦にも県の代表として出場します。皆さんからの応援をよろしくお願ひします。

(塚山JBC 監督 山本清孝 談)



▲健闘した竹内選手

# ☆☆☆ 12月の大会結果 ☆☆☆

## 第13回ウィンタースマイルカップ

12月10日(日)、町民体育館を会場に町バレーボール協会主催の第13回ウィンタースマイルカップが開催されました。大会には町内のクラブ6チームが参加して3チームずつに分かれ予選リーグが行われ、それぞれ熱戦が繰り広げられました。接戦を制して予選リーグを勝ち抜いたRMCとコスモの間で決勝が行われ、決勝戦にふさわしいフルセットにまで連れ込む1点を争う緊迫した試合が展開され、RMCがセットカウント2-1で勝利し優勝を果たしました。

優勝 R M C  
準優勝 コ ス モ



▲ 優勝に歓喜するRMC

## 第10回町民バスケットボール大会

12月3日(日)、町民体育館を会場に町バスケットボール協会主催の第10回町民バスケットボール大会が開催されました。大会には小学生・中学生・高校生・一般と幅広い年齢層から13チームが参加しました。各試合とも好プレーが見られ接戦となる中、越中OBとKWTの間で決勝が行われ、越中OBが安定した強さをみせ61-50で勝利し優勝を飾りました。

優勝 越中OB  
準優勝 K W T  
3位 チャリンコジュニア  
3位 ほび〜ず



▲ 優勝した越中OB

## 第7回 越路町フットサル選手権

12月3日(日)、越路中学校を会場に町サッカー協会主催の第7回越路町フットサル選手権が開催されました。

大会には中学生・高校生・一般から10チームが参加し、5チームごとの予選リーグが行われ、1点を争う熱戦を展開しました。決勝戦は共に安定した強さで決勝トーナメントを勝ち進んだ越路蹴球団と初優勝を狙う教員SCとの間で行われ、数少ないチャンスを確実に得点に結び付けた越路蹴球団が3-1で勝利をつかみ優勝を果たしました。

優勝 越路蹴球団  
準優勝 教員SC  
3位 FC LOOZ、プラ汁



▲ 優勝を果たした越路蹴球団